



Iglesia Católica San Luis Rey  
Saint Louis King Catholic Church

*August - Agosto 28, 2022*

## 22<sup>ND</sup> SUNDAY IN ORDINARY TIME

### XXII Domingo del Tiempo Ordinario

“Rather, when you hold a banquet, invite the poor, the crippled, the lame, the blind; blessed indeed will you be because of their inability to repay you. For you will be repaid at the resurrection of the righteous.” - Lk 14:13-14

“Al contrario, cuando des un banquete, invita a los pobres, a los lisiados, a los cojos y a los ciegos; y así serás dichoso, porque ellos no tiene con qué pagarte; pero ya se te pagará, cuando resuciten los justos”. - Lc 14, 13-14

## NUESTRA MISION

En la Iglesia San Luis Rey somos una familia de fe que invita a todos a adorar y servir como una comunidad diversa por medio del amor, la gracia, la palabra de Dios y los sacramentos.



## OUR MISSION

In St. Louis Church we are a family of faith who welcome everyone to worship and serve as a diverse community through love, grace, the word of God, and the Sacraments.

### SIRVIENDO AL PUEBLO DE DIOS ~ SERVING THE PEOPLE OF GOD

68633 "C" STREET\* CATHEDRAL CITY, CA 92234\* (760) 328-2398

WWW.STLOUISCHURCHCATHEDRALCITY.ORG - EMAIL: [stlouiscathedralcity@sbdiocese.org](mailto:stlouiscathedralcity@sbdiocese.org)

Fr. Luis Alberto Guido - Pastor  
Fr. Athanasius Ezealla, Parochial Vicar  
Dcn. Mario Alberto Aguiar

### Parish Staff ~ Personal de la Parroquia

Fr. Luis Alberto Guido - Pastor	ext: 130	<a href="mailto:lguido@sbdiocese.org">lguido@sbdiocese.org</a>
Fr. Athanasius Ezealla - Parochial Vicar	ext: 122	<a href="mailto:aezealla@sbdiocese.org">aezealla@sbdiocese.org</a>
Deacon Mario Alberto Aguiar		<a href="mailto:maguiar@sbdiocese.org">maguiar@sbdiocese.org</a>
Deacon Jaime Rosas - Religious Education	ext: 124	<a href="mailto:jrosas@sbdiocese.org">jrosas@sbdiocese.org</a>
Rosa Castro - Youth Ministry and Confirmation Coordinator	ext: 123	<a href="mailto:rcastro@sbdiocese.org">rcastro@sbdiocese.org</a>
Isabel Salas - Ministry Coordinator and Media	ext. 129	<a href="mailto:isalas@sbdiocese.org">isalas@sbdiocese.org</a>
Alejandra Garcia - Receptionist and Bookkeeping	ext: 110	<a href="mailto:alejandragarcia@sbdiocese.org">alejandragarcia@sbdiocese.org</a>

### Ministries and Sacraments ~ Ministerios y Sacramentos

#### Visita a los Enfermos

Samuel & Rosa Lopez (760) 558-9504

#### Extraordinary Ministers of Eucharist

**Ministros Extraordinarios de Comunión (Español)**  
Imelda Figueroa y Rosie Guerra

**Lectors English** Glenn Davis (415) 308-3455

#### Lectores Español

Ofelia Rubio y Ginez Apolar (760) 534-4967

#### Sacristanes / Sacristans

Imelda Figueroa

#### Servidores del Altar

Maria Imelda Rubio (331) 250-0201  
Francis Solorio (760) 498-7077

#### Hospitalidad - Hospitality

Mario Estrada (760) 457-6865  
Amalia Garcia (760) 409-1555  
Maria Martinez (760) 641-6673

#### Pastoral Council Chairman

Raul Flores

#### Fe y Caridad - Faith and Charity

Faviola Camacho Valenzuela (760) 844-6629

#### Youth Group - Grupo de Jóvenes

Rosa Castro (760) 328-2398 Ext. 123

#### Retiro Prematrimonial

Juventino y Lorena Mora (760) 409-0279

#### Prevención y Rescate

Diana Laguna y María Torres (760) 409-8865

#### Grupo de Oración

Natividad Alverdin (760) 409-3756

#### Ministerio de Música

Angelica Medina (760) 534-9234  
Nicolas Vieyra (760) 861-5024

#### Coro de Niños

Angelica Medina (760) 534-9234

**HORARIO DE OFICINA ~ OFFICE HOURS**

**Monday through Thursday: Lunes a Jueves: 8:00 am 5:00 pm (Closed /Cerrada 12:00pm - 1:00 PM)**

**HORARIO DE LAS MISAS ~ MASS SCHEDULE**

<b>Monday and Tuesday</b>	7:30 am (English)	<b>Sábado / Saturday</b>	<b>Domingo / Sunday</b>
<b>Miércoles y Jueves</b>	7:30 am (Español)	4:00 pm (English)	7:00 am (Español)
<b>Friday</b>	7:30 am (English)	6:00 pm (Español)	9:00 am (English)
<b>Viernes</b>	6:00 pm (Español)		11:00 am (Español)
<b>Confessions / Confesiones</b>			1:00 pm (Español)
<b>Viernes/Friday 4:00pm - 5:00pm</b>			6:00 pm (Español)

**Exposición del Santísimo Sacramento—Los viernes a las 7:00 p.m.  
Exposition of the Most Blessed Sacrament -Fridays at 7:00 p.m.**

El **Ministerio de Oración** los invita a sus reuniones Martes de 7:00 p.m. a 9:00 p.m. En el salón parroquial. Para mas información por favor de llamar a la coordinadora Natividad Alverdin (760) 409-3756.

**Ministerio de Prevención y Rescate** se reúne los viernes a de 7:00 p.m. en el salón de la iglesia. Coordinadoras Diana Laguna y María Torres (760) 409-8865

**Holy Scripture Reflection with Fr. Athanasius**

Let's walk through Sunday Scripture readings, to learn the important events that have changed our present and illuminates our future. For all Christians, the Bible is undoubtedly of great value for correcting, teaching, guiding, and instructing our lives.

Fridays from 9:00a.m. to 10:00a.m.

**Diocesan Development Fund  
Fondo del Desarrollo Diocesano**

August 23 de agosto, 2022

Our Goal/ Meta: \$36,700.00

Pledges made: \$28,619.00 (Promesas)

Gifts Received: \$29,182.10  
(Aportaciones)

Donors: 97 (Donantes)

Percentage of goal

Percentage de

Meta: 79.52 %

***Thank you/Gracias***

**Our parish offers Online Giving**

This will allow you to make contributions to our Church without writing checks or worrying about cash donations. For additional information, or to sign up, visit our website at [www.stlouischurchcathedralcity.org](http://www.stlouischurchcathedralcity.org) or call the parish office at 760-328-2398

**Usted puede apoyar la iglesia dando en Línea**

Un sitio web donde puedes ofrecer tus donaciones en línea sin tener que preocuparte de escribir cheques o cargar efectivo. Para mas información o para registrarte visita nuestra pagina Web [ww.stlouischurchcathedralcity.org](http://www.stlouischurchcathedralcity.org) o llama a la oficina al 760-328-2398

## Meditación del Evangelio

Lucas 14, 8

El mundo de las apariencias, de la fama y el prestigio no tiene nada que ver con el Evangelio que predica Jesús. Las fiestas de ahora son en ocasiones vanas, solo se trata de presumir quien trae el mejor vestido, el mejor traje o peinado. Se ve quienes son los más importantes. La fiesta de Jesús es diferente. La fiesta del Reino es de pobres y lisiados, sin hogar y enfermos. Habrá de toda raza, color, gordos y delgados. Serán protagonistas de ser amigos de Jesús. Es la fiesta de la humildad y la gratitud. Palabras tan cortitas y sencillas que encierran la verdad del camino. La primera lectura las describe así: *“El hombre sabio medita las máximas en su corazón; todo lo que el sabio desea, es hallar a alguien que lo escuche” (Eclesiastés 3,29)*. ¿Cómo practicas la sabiduría que Dios te ha dado?

Pareciera que Dios nos pide siempre escoger el camino más difícil. El trabajo más pesado y el cargo más sencillo y sin importancia. Pero, si hiciéramos una encuesta a ver quién es más feliz en la sociedad, descubriremos que son las personas con dedicación, con sueños, que se esfuerzan por todo lo que desean, con sencillez y humildad. Como decía Cesar Chávez: *“No podemos buscar logros para nosotros y olvidarnos del progreso y la prosperidad de nuestra comunidad...Nuestras ambiciones deben ser lo suficientemente amplias como para incluir las aspiraciones y necesidades de los demás, por su bien y por el nuestro”*. ¿Qué te parece? ¡Estás preparado para la fiesta de Jesús!

## Gospel Meditation

Luke 14:8

People who are concerned with their own advancement and agenda have little room for anyone else. With an almost addictive pursuit of esteem and acknowledgment from others, they become little more than entitled embodiments of the vice of pride. Public humiliation or embarrassment can hit them hard. While avoiding humiliation and embarrassment may be advantageous to obtaining worldly success, they are much less desirable motivations for entering the Kingdom of God. Avoiding embarrassment is a self-serving motivation. Pride and all of its manifestations have no place on God's agenda, neither do worldly success and fulfillment. In fact, we have been clearly told that if we love our lives, we will lose them. Therefore, if you really want to find your true station in life, learn to give yourself away.

While this may sound foolish to secular ears, it actually makes perfect sense. God, who is love, makes each of us in His image. Love, and therefore God, is in our DNA. That being the case, love is never love if it is kept to oneself or hoarded. Love needs to be shared and given away. Therefore, it is the only proper motivation for entering the Kingdom of God. The door to happiness is only opened when we realize that all we are and all we have is due only to God's grace. Without God we are nothing.

Love is the remedy for pride and protects us from ourselves. God asks us to be humble. Only when we are free from the traps of pride and arrogance that we can begin to follow the path to true humility. Only one who is humble can rightly love and be of service to God. “God makes use only of the humble as his instruments (Jean-Pierre de Caussade).” The humble one does not need others to give them worth and value. Their self-esteem comes from the much more secure foundation of God. Only those who are entirely free can give themselves freely to others. Love must always be our motivation for doing all things. Be content that God has invited you to the banquet of life. Concern yourself with accepting the invitation, and don't worry about where you will sit.

## LA CORRESPONSABILIDAD DIARIA - RECONOCER A DIOS EN LOS MOMENTOS ORDINARIOS

### Humildad y Corresponsabilidad

Algunas personas tienen “la relación rica” en su árbol genealógico. La tía Cindy, que siempre está viajando a algún lugar nuevo y emocionante. El primo Ricardo y su casa del lago. Tu hermana y tu cuñado que compran un auto nuevo cada año.

A menudo, estos parientes sienten una gran felicidad al compartir su riqueza. Por lo general, puedes contar con un regalo exótico de la última aventura de la tía Cindy o una invitación para salir en el bote flotante de Ricardo al final del verano.

Sin embargo, a veces, esa persona quiere algo a cambio. No dinero, por supuesto, sino algo más. Atención. Adulación. Gratitud. Cindy quiere que le preguntes dónde consiguió el artefacto de valor incalculable en Estambul, para que pueda hablar sobre los numerosos comerciantes de antigüedades que visitó. Ricardo quiere que le preguntes sobre su nuevo barco, para que pueda hablar sobre lo bien que ha ido el negocio este año. Tal vez la persona solo quiera saber que te gusta el regalo o que la experiencia que te ofrece es agradable para ti.

Esta es una inclinación natural que todos poseemos. No hay nada de malo en querer ser la persona con la que la gente cuenta. No hay nada de malo en querer ofrecer regalos dignos. No hay nada de malo en esperar que tal vez, solo un poco, podamos ser apreciados.

Lo que importa es el espíritu que llevamos dentro de nuestro corazón cuando lo hacemos. Lo que importa es nuestro destino cuando nos acercamos a esa mesa proverbial. ¿Nos dirigimos al lugar de honor, creyendo que nos está esperando? ¿O nos dirigimos al lugar más bajo, simplemente agradecidos de haber sido invitados a la comida?

— Tracy Earl Welliver, *MTS*

## EVERYDAY STEWARDSHIP RECOGNIZE GOD IN YOUR ORDINARY MOMENTS

### Humility and Stewardship

Some people have “the rich relation” in their family tree. Aunt Cindy, who is always traveling somewhere new and exciting. Cousin Richard and his lake house. Your sister and brother-in-law who buy a new car every year. Oftentimes these relatives take great happiness in sharing their wealth. You can usually count on an exotic gift from Aunt Cindy’s latest adventure or an invitation to go out on Richard’s pontoon boat at the end of the summer.

Yet sometimes, that person wants something in return. Not money, of course, but something else. Attention. Flattery. Gratitude. Cindy wants you to ask her where she got the priceless artifact in Istanbul, so she can talk about the many antiquities dealers she visited. Richard wants you to ask about his new boat, so he can talk about how well business has been this year. Maybe the person just wants to know you like the gift or that the experience offered is pleasing to you.

This is a natural inclination that we all possess. There is nothing wrong with wanting to be the person people count on. There is nothing wrong with wanting to offer worthy gifts. There is nothing wrong with hoping that maybe, just a little, we might be appreciated.

What matters is the spirit we carry within our hearts when we do it. What matters is our destination as we approach that proverbial table. Are we headed for the place of honor, expecting it to be waiting for us? Or are we making our way to the lowest place, simply thankful to be invited to the meal?

— Tracy Earl Welliver, *MTS*

## Mass Intentions of the Week ~ Intenciones de Misas de la Semana

### Sábado - Saturday 27

4:00 pm For the special intentions of Steven Wendt.

6:00 pm Por el eterno descanso de Ambrosio Ríos Gutiérrez+, Manuel De La Torre+, Cesario Cabral+, Lorenza Cruz Najara+, Fernando Paz+ y Irene Hernández Hernández+.

### Domingo - Sunday 28

7:00 am En acción de gracias por Vicky y Jose Uy. Por la salud y bienestar de José Antonio Hernández Brenda Torres Padilla, Rossi Santana y Camilo Canon. En agradecimiento al Señor de las Misericordias.

9:00 am For the eternal repose of the soul of Jesus Bigornia+. In thanksgiving for Jonathan Urbina in his recovery.

11:00 am Por el eterno descanso de María Salazar+, Ignacio Quintero Quiroz+, Gonzalo Mata Martínez+, José Rojas+, Imelda Paola Hernández Fernández+ y María Elena Rivera Saucedo+.

1:00 pm Por el eterno descanso de Seferino Rosas+, Jesús Adalberto Higuera Amparano+, María Ceverina Rodríguez Ramos+, Antonia Monroy+ y Zenaído Carrillo+. Por las Almas del purgatorio.

6:00 pm Por el eterno descanso de José De Jesús Jáuregui López+, Guadalupe Hernández Jiménez+, Cliver Abel Hernández López+, José González+ y Aurelia González+. Por las intenciones especiales de la familia González Sánchez.

### Monday - Lunes 29

7:30 am For the eternal repose of the soul of Seferino Rosas+, Guadalupe Hernandez+ and Romalda Carrasco+. For the special intentions of Shaun Sullivan.

### Tuesday - Martes 30

7:30 am For the eternal repose of the soul of Guadalupe Hernandez+ and Romalda Carrasco+. For the special intentions of Shaun Sullivan.

### Miércoles - Wednesday 31

7:30 am Por el eterno descanso de Rubén Álvarez Ojedo+, Guadalupe Hernández+ y Romalda Carrasco+.

### Jueves - Thursday 1

7:30 am Por el eterno descanso de Ricardo Blanco Acosta+, María de Jesús Blanco Acosta, Guadalupe Hernández+ y Romalda Carrasco+.

### Viernes - Friday 2

7:30 am For the eternal repose of the soul of Ricardo Blanco Acosta+ and Maria de Jesus Blanco Acosta+.

6:00 pm Por el eterno descanso de Jesús Adalberto Higuera+, Raymundo Babuca+, Mario Trinidad+, Guadalupe Hernández+ y Romalda Carrasco+.

## Intención de la veladora del Tabernáculo ~ Tabernacle Candle Intention

Agosto / August 2022

de Lunes 29 a Viernes 2 / From Monday 29th to Friday 2nd

Por las intenciones especiales de Tonatiuh Torres Rosales.

Para la veladora del tabernáculo para intenciones usted puede solicitar una intención por una semana, la donación por la intención es de \$20. Su intención también estará en el boletín de la misma semana. Debe de ir a la oficina por lo menos dos semanas de anticipación para solicitar su intención. Bendiciones.



We have an intention candle lit next to the tabernacle, which you can request an intention for a week. Your intention will be in the bulletin for a week. The donation for the intention is \$20. Please go to the office at least two weeks in advance to request your intention. Blessings.

Padre, llamaste a San Luis Rey para que fuera un gobernante sabio y justo. Con la ayuda de sus oraciones, ayudamos a construir su Reino eterno a través de nuestras obras de justicia y misericordia aquí en la tierra. Concédelo por nuestro Señor Jesucristo, tu Hijo, que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, por los siglos de los siglos. Amén.



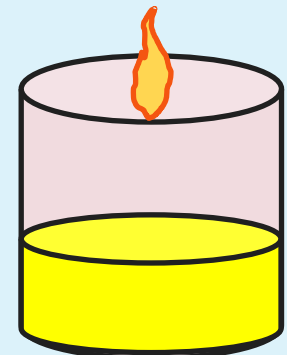
Father, You called Saint Louis to be a wise and just ruler. By the help of his prayers may we help build your eternal Kingdom through our works of justice and mercy here on here on earth. Grant this through our Lord Jesus Christ, your Son, who lives and reigns with you and the Holy Spirit, one God, for ever and ever. Amen.

### Campaña de apoyo económico para la construcción de la nueva Capilla

Estamos muy agradecidos con Dios por sus donaciones. Como ustedes saben, es un gran proyecto que requiere de nuestras continuas oraciones y apoyo financiero. Esta grafica enseña nuestra meta y cuanto hemos recaudado hasta ahora. Colaboraremos juntos para hacer realidad esta bendición. Que la paz, la gracia y el amor de Nuestro Salvador Jesucristo abunde siempre en todos los hogares, familias y en nuestra comunidad de San Luis.

#### Campaign for financial support for the construction of the new Chapel

We are very grateful to God for your contributions. As you all know, it is a big project that will require our continual prayers and financial support. This is a graphic of our goal and how much we have raised so far. We will collaborate together to make this blessing a reality. May the peace, grace and love of Our Savior Jesus Christ always abound in all homes, families and in our community of Saint Louis.



<b>Meta-Our Goal:</b>	<b>\$700,000.00</b>
<b>Necesitamos-We need:</b>	<b>\$467,831.78</b>
<b>Aportaciones-Gifts Received:</b>	<b>\$232,168.22</b>

#### Tarjeta de promesa para el fondo financiero para la Construcción de la Capilla

¡Gracias por su donativo! Por favor, deposite la tarjeta de promesa en la canasta de la colecta semanal durante la misa o envíenosla directamente a nosotros: Fondo financiero para la Construcción de la nueva capilla, Párroquia San Luis Rey 68633 C Street, Cathedral City, CA 92234

Por favor llene lo siguiente:  
 Nombre: \_\_\_\_\_  
 Domicilio: \_\_\_\_\_  
 Ciudad: \_\_\_\_\_  
 Estado: \_\_\_\_\_  
 Teléfono: ( ) \_\_\_\_\_  
 Correo electronico: \_\_\_\_\_

¡SI! He decidido donar al fondo de la construcción de la nueva capilla:  
 \$ 100 \_\_\_ \$ 200 \_\_\_ \$ 300 \_\_\_ Otros \$ \_\_\_  
 Este es el total de mi donación.  
 Esta es una promesa por 12 meses con un pago mensual de \$ \_\_\_

#### Construction of the Chapel Pledge Card

Thank you for your gift! Please drop this pledge card in the weekly collection basket at Mass or mail it to us directly: Construction of the new Chapel fund, Saint Louis Parish 68633 C Street, Cathedral City, CA 92234

Please fill out the following:  
 Name: \_\_\_\_\_  
 Address: \_\_\_\_\_  
 City: \_\_\_\_\_  
 Telephone: ( ) \_\_\_\_\_  
 Email: \_\_\_\_\_

YES! I choose to give to the Construction of the new Chapel fund:  
 \$100 \_\_\_ \$200 \_\_\_ \$300 \_\_\_ Other \$ \_\_\_  
 This is a one-time donation.  
 This is a pledge for 12 months in the amount of \$ \_\_\_ each month